



ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ ЄС
ES ATITIKTIES DEKLARACIJA
EU DEKLARACIJA O USAGLAŠENOSTI

Ця декларація відповідності складена під виключну відповідальність виробника:
Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe:
Ova deklaracija o usaglašenosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača:

DECATHLON SE
4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

Комерційна назва Markės pavadinimas Komerčníalni naziv	Instep Shinguard 900 Jr
Код моделі Modelio kodas Šifra modela	311691
Код розробки Dizaino kodas Šifra dizajna	8556815

відповідає чинному уніфікованому законодавству ЄС:

ДИРЕКТИВИ (ЄС) 2016/425 ЄВРОПЕЙСЬКОГО ПАРЛАМЕНТУ ТА РАДИ ЄВРОПИ від 9 березня 2016 р.
щодо засобів індивідуального захисту і скасовує директиву 89/686/CEE Ради,

atitinka taikomas derinamuosius Sąjungos teisės aktus:

2016 m. kovo 9 d. EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS REGLAMENTĄ (ES) 2016/425
dėl asmeninių apsaugos priemonių, kuriuo panaikinama Tarybos direktyva 89/686/EEB

je usaglašen sa važečim zakonodavstvom Unije o harmonizaciji:

UREDBA (EU) 2016/425 EVROPSKOG PARLAMENTA I SAVETA od 9. marta 2016. godine
o ličnoj zaštitnoj opremi kojom se ukida Direktiva 89/686/EEZ Saveta

a також відповідає наступним уніфікованим нормам (вказати реєстраційний номер норми та дату):
ir atitinka šiuos darniuosius standartus (pateikti standarto numerį ir datą):

i usaglašen je sa harmonizovanim standardima u nastavku (navedite referencu standarda i datum):

EN 13277-2 11/2000 + protocole MAM-001 09/2019 + EU2016/425

Акредитований орган сертифікації ALIENOR CERTIFICATION - 2754 здійснив випробування на
відповідність типу стандартам Європейського Союзу (модуль B) і склав свідоцтво про відповідність
типу стандартам Європейського Союзу РЕЄСТРАЦІЙНИЙ НОМЕР СВІДОЦТВА :

Notifikuotoji įstaiga ALIENOR CERTIFICATION - 2754 atliko ES tipo tyrimą (B modulį) ir išdavė ES tipo
tyrimo sertifikatą SERTIFIKATO NUMERIS:

Ovlašćeno telo ALIENOR CERTIFICATION - 2754 izvršilo je ispitivanje tipa (modul B) EU i sastavilo
sertifikat EU o ispitivanju tipa REFERENCA SERTIFIKATA:

N° 2754/0372/162/11/19/0939

Дата 13/11/2019
Data
Datum

Підпис
Parašas
Potpis

Бренд-менеджер
Prekės ženklo vadovas
Direktor Brenda



EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE
ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ ЕС
EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar:

Настоящата декларация за съответствие е съставена единствено под отговорността на производителя:

Ova izjava o sukladnosti sastavljena je na isključivu odgovornost proizvođača:

DECATHLON SE

4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

Handelsnamn / Търговско име Trgovački naziv	Instep Shinguard 900 Jr
Modellkod / Код на модела Šifra modela	311691
Utformningskod / Код на дизайна Šifra dizajna	8556815

överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:

Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/425 av den 9 mars 2016

om personlig skyddsutrustning och om upphävande av rådets direktiv 89/686/EEG

съответства на приложимото хармонизирано законодателство на Съюза:

ПОСТАНОВЛЕНИЕ (ЕС) 2016/425 НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА от 9 март 2016 г.

относно личните предпазни средства и отменя директива 89/686/ЕИО на Съвета

u skladu je s važećim zakonodavstvom Unije za usklađivanje:

UREDBOM (EU) 2016/425 EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA od 9. ožujka 2016.

o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ

och överensstämmer med följande harmoniserade standarder (ange hänvisning till standarden och datumet):

и съответства на следните хармонизирани норми (посочете референцията на стандарта и датата):
i udovoljava sljedećim usklađenim standardima (navesti referencu standarda i datum):

EN 13277-2 11/2000 + protocole MAM-001 09/2019 + EU2016/425

Det anmälda organet ALIENOR CERTIFICATION - 2754 har utfört EU-typkontrollen (modul B) och utfärdat EU-typintyget HÄNVISNING TILL INTYGET :

Обявената организация ALIENOR CERTIFICATION - 2754 е осъществила ЕС изпитване на тип (модул B) и е съставила сертификат за ЕС изпитване на тип РЕФЕРЕНЦИЯ НА СЕРТИФИКАТА:

Prijavljeno tijelo ALIENOR CERTIFICATION - 2754 provelo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa UPUĆIVANJE NA POTVRDU:

N° 2754/0372/162/11/19/0939

Datum 13/11/2019

Дата

Datum

Underskrift

Подпис

Potpis

Områdeschef

Бранд Мениджър

Direktor Odjela



IZJAVA EU O SKLADNOSTI
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ
AB UYGUNLUK BEYANI

Za to izjavo o skladnosti je izključno odgovoren proizvajalec:

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή:

Bu uygunluk beyanı yalnızca aşağıdaki üreticinin sorumluluğunda yayınlanmaktadır:

DECATHLON SE

4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

Trgovsko ime Εμπορικό όνομα Ticari ad	Instep Shinguard 900 Jr
Koda modela Κωδικό μοντέλου Model kodu	311691
Koda zasnovе Κώδικα σχεδιασμού Tasarım kodu	8556815

je v skladu z usklajeno zakonodajo Unije, ki se uporablja za:

UREDBA (EU) 2016/425 EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVET z dne 9. marca 2016

o osebi varovalni opremi in o razveljavitvi Direktive Sveta 89/686/EGS

συμμορφώνεται με την εφαρμοστέα ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης :

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2016/425 ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΙΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ της 9ης Μαρτίου 2016 σχετικά με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας και για την κατάργηση της οδηγίας 89/686/ΕΟΚ του Συμβουλίου

yürürlükteki Avrupa Birliği uyum mevzuatına uygundur:

Kişisel koruyucu ekipmanlara ilişkin ve Konseyin 89/686/AET direktifini ilga eden 9 Mart 2016 tarihli AVRUPA PARLAMENTOSUNUN VE KONSEYİN 2016/425 sayılı (AB) DÜZENLEMESİ

in v skladu z naslednjimi usklajenimi standardi (izpišite referenčno oznako standarda in datum):

και συμμορφώνεται με τα ακόλουθα εναρμονισμένα πρότυπα (να σημειωθεί η αναφορά του προτύπου και η ημερομηνία):

aşağıdaki uyumlaştırılmış standartlara (standart kodunu ve tarihi belirtin) uygundur

EN 13277-2 11/2000 + protocole MAM-001 09/2019 + EU2016/425

Priglašeni organ ALIENOR CERTIFICATION - 2754 je opravil EU preizkus tipa (modul B) in izdal potrdilo o opravljenem EU preizkusu tipa REFERENČA OZNAKA CERTIFIKATA:

Ο κοινοποιημένος οργανισμός ALIENOR CERTIFICATION - 2754 διενήργησε την εξέταση τύπου ΕΕ (ενότητα Β) και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ ΑΝΑΦΟΡΑ ΤΟΥ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟΥ:

ALIENOR CERTIFICATION - 2754 onaylı kuruluşu AB tipi incelemeyi (B modülü) gerçekleştirdi ve AB tipi inceleme tasdikini yayınladı TASDİK REFERANSI:

N° 2754/0372/162/11/19/0939

Datum 13/11/2019
Ημερομηνία
Tarih

Podpis
Υπογραφή
İmz

Direktor blagovne znamke
Υπεύθυνος καταστήματος
Marka Direktörü



DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE
VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ
PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

Prezenta Declarație de conformitate este întocmită sub responsabilitatea exclusivă a fabricantului:
Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výlučnú zodpovednosť výrobcu:
Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce:

DECATHLON SE
4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

Denumire comercială Obchodný názov Obchodní název	Instep Shinguard 900 Jr
Cod model Kód modelu Kód modelu	311691
Cod proiectare Kód návrhu Kód návrhu	8556815

este în conformitate cu legislația de armonizare aplicabilă a Uniunii:
REGULAMENTUL (UE) 2016/425 AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI din 9 martie 2016 cu privire la echipamentele de protecție individuală, cu abrogarea Directivei 89/686/CEE a Consiliului

je v súlade s príslušnou harmonizovanou legislatívou EÚ:
NARIADENIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch a o zrušení smernice Rady 89/686/EHS

je v souladu s příslušnými unijními harmonizovanými legislativními předpisy:
NAŘÍZENÍ (EU) EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY č. 2016/425 ze dne 9. března 2016 o osobních ochranných prostředcích, kterým se ruší směrnice Rady č. 89/686/EHS

și în conformitate cu următoarele standarde armonizate (indicați numărul de referință al standardului și data):

a je v súlade s harmonizovanými normami (uvedzte odkaz na normu a dátum):

a je v souladu s následujícími harmonizovanými normami (uvedte číslo a datum normy):

EN 13277-2 11/2000 + protocole MAM-001 09/2019 + EU2016/425

Organismul notificat ALIENOR CERTIFICATION - 2754 a efectuat examinarea de tip a UE (modulul B) și a emis certificatul aferent NUMĂR DE REFERINȚĂ AL ATESTĂRII:

Certifikačný úrad ALIENOR CERTIFICATION - 2754 vykonal typovú skúšku EÚ (Modul B) a vydal certifikát EÚ o typovej skúške ODKAZ NA ATESTÁCIU:

Certifikační úřad ALIENOR CERTIFICATION - 2754 provedl typovou zkoušku EU (modul B) a vydal osvědčení o typové zkoušce EU ČÍSLO OSVĚDČENÍ:

N° 2754/0372/162/11/19/0939

Data 13/11/2019
Dátum
Datum

Semnătura
Podpis
Podpis

Director Marcă
Riaditeľ Divízie
Ředitel Divíze



DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE
DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE
EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:
Niniejsza deklaracja zgodności została opracowana na wyłączną odpowiedzialność producenta:
Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére került kiállításra:

DECATHLON SE
4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

Nome comercial Nazwa handlowa Kereskedelmi név	Instep Shinguard 900 Jr
Código de modelo Nr. modelu Modellkód	311691
Código de projeto Nr. projektu Projekt kód	8556815

está conforme com a legislação de harmonização da União aplicável:
REGULAMENTO (UE) 2016/425 DO PARLAMENTO EUROPEU E DO CONSELHO, de 9 de março de 2016,
relativo aos equipamentos de proteção individual e que revoga a Diretiva 89/686/CEE do Conselho

jest zgodny z obowiązującym prawodawstwem harmonizacyjnym Unii Europejskiej:
ROZPORZĄDZENIE (UE) Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie
środków ochrony indywidualnej oraz uchylenia dyrektywy Rady 89/686/EWG

megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak:
AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS TANÁCS 2016. március 9-i 2016/425 (EU) RENDELETE az egyéni
védeleszközökről és a Tanács 89/686/EGK irányelvének hatályon kívül helyezéséről

e está conforme com as seguintes normas harmonizadas (indicar a referência da norma e a data):
i jest zgodny z następującymi normami zharmonizowanymi (wskazać odniesienie do normy i datę):
és megfelel az alábbi harmonizált szabványoknak (adja meg a szabványra vonatkozó referenciaszámot és a dátumot):

EN 13277-2 11/2000 + protocole MAM-001 09/2019 + EU2016/425

O organismo notificado ALIENOR CERTIFICATION - 2754 realizou o exame UE de tipo (módulo B) e elaborou o certificado de exame UE de tipo REFERÊNCIA DO CERTIFICADO:

Jednostka notyfikowana ALIENOR CERTIFICATION - 2754 przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i sporządziła certyfikat badania typu NUMER REFERENCYJNY CERTYFIKATU:

A/Az bejelentett szervezet ALIENOR CERTIFICATION - 2754 elvégezte az EU-típusvizsgálatot („B” modul), és elkészítette az EU-típusvizsgálati tanúsítványt A TANÚSÍTVÁNY REFERENCIASZÁMA:

N° 2754/0372/162/11/19/0939

Data 13/11/2019
Data
Dátum

Assinatura
Podpis
Aláírás

Diretor do universo
Dyrektor marki
Főigazgató



DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE
EU-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:
La presente dichiarazione di conformità è redatta sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante:
Deze verklaring van overeenstemming werd opgesteld onder de uitsluitende aansprakelijkheid van de fabrikant:

DECATHLON SE
4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

Nombre comercial Denominazione commerciale Commerciële naam	Instep Shinguard 900 Jr
Código de modelo Codice del modello Modelcode	311691
Código de diseño Codice di progettazione Ontwerpcode	8556815

es conforme con la legislación de armonización de la Unión aplicable:
REGLAMENTO (UE) 2016/425 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO, de 9 de marzo de 2016, relativo a los equipos de protección individual y por el que se deroga la Directiva 89/686/CEE del Consejo

è conforme alla normativa alla vigente legislazione dell'Unione sull'armonizzazione:
REGOLAMENTO (UE) 2016/425 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 9 marzo 2016 sui dispositivi di protezione individuale e che abroga la direttiva 89/686/CEE del Consiglio

voldoet aan de toepasselijke harmonisatiewetgeving van de Unie:
(EU)-VERORDENING 2016/425 VAN HET EUROPESE PARLEMENT EN DE RAAD van 9 maart 2016 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen en tot intrekking van Richtlijn 89/686/EEG van de Raad

y es conforme con las siguientes normas armonizadas (indicar la referencia de la norma y la fecha):
ed è conforme alle norme seguenti norme armonizzate (indicare il riferimento della norma e la data):
en voldoet aan de volgende geharmoniseerde normen (referentie en datum van de norm vermelden):

EN 13277-2 11/2000 + protocole MAM-001 09/2019 + EU2016/425

El organismo notificado ALIENOR CERTIFICATION - 2754 ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo REFERENCIA DE DICHO CERTIFICADO:
L'organismo notificato ALIENOR CERTIFICATION - 2754 ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo (riferimento a tale certificato) RIFERIMENTO DEL CERTIFICATO:

De aangemelde instantie ALIENOR CERTIFICATION - 2754 heeft het EU-typeonderzoek (module B) uitgevoerd en het EU-typeonderzoekcertificaat afgegeven REFERENTIE VAN HET CERTIFICAAT :

N° 2754/0372/162/11/19/0939

Fecha 13/11/2019
Date
Datum

Firma
Firma
Handtekening

Director del universo
Direttore
Directeur sportafdeling



EU DECLARATION OF CONFORMITY
DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE
EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant:

Die vorliegende Konformitätserklärung wird unter der ausschließlichen Verantwortung des Herstellers abgegeben:

DECATHLON SE

4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

Commercial name Nom commercial Handelsbezeichnung	Instep Shinguard 900 Jr
Model code Code modèle Typbezeichnung	311691
Code conception Code conception Modellbezeichnung	8556815

is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

REGULATION (EU) 2016/425 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 9 March 2016 on personal protective equipment and repealing Council Directive 89/686/EEC

est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:

RÈGLEMENT (UE) 2016/425 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 9 mars 2016 relatif aux équipements de protection individuelle et abrogeant la directive 89/686/CEE du Conseil

entspricht den geltenden Harmonisierungsvorschriften der EU:

VERORDNUNG (EU) 2016/425 DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen und zur Aufhebung der Richtlinie 89/686/EWG des Rates

and is in conformity with the harmonised standards:

et est conforme aux normes harmonisées suivantes):

und erfüllt die nachstehenden harmonisierten Normen :

EN 13277-2 11/2000 + protocole MAM-001 09/2019 + EU2016/425

The notified body ALIENOR CERTIFICATION - 2754 performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate REFERENCE OF THE ATTESTATION:

L'organisme notifié ALIENOR CERTIFICATION - 2754 a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type REFERENCE DE L'ATTESTATION:

Die benannte Stelle ALIENOR CERTIFICATION - 2754 hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt NUMMER DER BESCHEINIGUNG:

N° 2754/0372/162/11/19/0939

Date 13/11/2019

Date

Datum

Signature

Signature

Unterschrift

Universe Director

Directeur de l'Univers

Bereichsleiter